

**Zeitschrift:** Zürcher Illustrierte

**Band:** 14 (1938)

**Heft:** 3

**Rubrik:** Rätsel

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

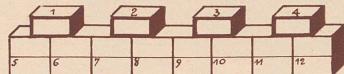
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 12.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# RÄTSEL

Je zwei Wörter mit der gleichen Vorsilbe

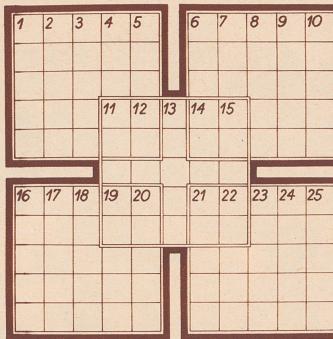


Die Silben: a - bat - kan - le - mi - mi - mis - mo - na - ne - on - ra - ri - se - se - si - sou - te - te - wen

sind darin in die Felder obiger Figur zu setzen, daß in senkrechter Beziehung Wörter nachstehender Bedeutung entstehen, von denen je zwei eine gemeinsame Vorsilbe haben, die aneinandergereiht den Namen einer sagenhaften assyrischen Königin (auch Oper von Rossini) ergeben. Es bedeuten:

- |                                 |                            |
|---------------------------------|----------------------------|
| 1—5: Griechische Mondgöttin     | 3—9: Stadt in Italien      |
| 1—6: Geom. Linie (Kreisschnitt) | 3—10: Gärtnerische Anlage  |
| 2—7: Blume                      | 4—11: Heidenbekehrung      |
| 2—8: Badeort auf Florida        | 4—12: Strom in Nordamerika |

## Magische Schachtel



In die fünf ineinander verschachtelten magischen Quadrate trage man in senkrechter und waagrechter Reihe jeweils gleichlautende Wörter folgender Bedeutung ein:

- Trinkgefäß
- Vorsprung an Gebäuden
- Bezeichnung einer Topfpflanze
- Angelegenheit
- Verwandter
- Römische Göttin
- Französischer Männername
- Hauptstern am nördlichen Sternhimmel
- Zögling
- Chemisches Element
- Handgriff
- Weibl. Vorname
- Ausgesprochener Wunsch
- Chem. Verbindung
- Raum ohne Materie
- Sagenhaftes Widerfeld
- Französische Festung
- Donauzufluß
- Westindische Harzart
- Reihenfolge
- Büdgeteil
- Englischer Roman-
- schriftsteller
- Kaninchenzelz
- Erlaß
- Witwengeld

## Schweizer Ortsrätsel

Ein halber Gaul in einem Sarg,  
klingt sonderbar, das muß man sagen.  
Das Mischwort einen Namen nennt:  
Kanton und Hauptstadt diesen tragen.

\*

## Lösungen aus Nr. 2:

Praktisch: Pinscher + Lamm = Lampenschirm.

Magischer Diamant: 1. Kalifornien, 2. Heilige, 3. Genial.

Verzicht: P-reise.

Silbenrätsel: Morgenstern.



*wer's gemütlich nimmt*

hat mehr von seinem Schneesonntag, besonders wenn er sich die Mühe nimmt, mitunter ein Bildchen zu knipsen. Verwendet er dazu den guten Gevaert-Panchromosa-Rollfilm, kann er sicher sein, daß alle seine Aufnahmen gelingen werden. Fotographieren ist leichter mit Gevaert-Film!



## Nach dem Rasieren: SCHERK

# TARR

Keine trockene Haut · Keine Infektion · Keine Flechten · Kein Spannen



FAHRPREISERMÄSSIGUNG 50 %

## NEAPEL „DIE GOLDENE RIVIERA“

Besuchen Sie die Stadt und ihre Umgebung: Amafi, Capri, Caserta, Castellammare, Cuma, Herculaneum, Ischia, La Solfatara, Pompei, Positano, Paestum, Ravello, Sorrent und den Vesuv

AUSSTELLUNG DER NEAPOLITANISCHEN MALEREI  
DES 17., 18. UND 19. JAHRHUNDERTS IM CASTELLO ANGIOINO  
(März-Juni 1938)

Klassische Vorstellungen in Pompei und Capri, Augustus-Gedenkfeiern anlässlich der 2000. Wiederkehr seines Geburtstages in Cumae und in der Kaiserlichen Villa von Capri. Opernsaison im Theater S. Carlo (Januar-Mai). Symphonie-Konzerte, Blumen-Korso, Pedi-grotta-Feiern, Gesangsdarbietungen.

Auskünfte, Prospekte: ENIT-BAHNHOFSTRASSE 51, ZÜRICH  
ENTE PROVINCIALE PER IL TURISMO, NEAPEL  
Ufficio Informazioni: Via S. Carlo, 45 - Telef. 20965

NEAPEL Hotel Vesuve I. Rg. Am Meer

NEAPEL Parker's Hotel I. Rg. | Hotel Britannique II. Rg.

NEAPEL Pension Westend, Salita Piedigrotta 3 (a. Bhf. Mergellina), Vom Haus am Meer. Gepf. Küche.

CAPRI Hotel Pagano Vittoria Germania  
Der beste Aufenthalt auf der Insel, die man nie vergift. Prospekte durch Hotel

QUISIANA Royal Palace Hotel. Saisons: Juni-Okt.  
(Castellammare di Stabia-Neapel). Herrl. Aufenthalt in Hügellandschaft, Mineralwasser-Trinkkur in d. berühmten „Terme Stabiiane.“ Hotel-Prospekt.

POMPEI Hotel Rest. Suisse. Hotelbons Kateg. C



## Dem Bildinserat

ist die nachhaltigste Wirkung zu eignen. Verlangen Sie unverbindlich Vorschläge von der Inseraten-Abteilung der



## THERMOGENE

gut auf die Haut angewandt, erzeugt Wärme und bekämpft

HUSTEN - HALSWEH - RHEUMATISCHE UND NEURALGISCHE SCHMERZEN

In allen Apotheken erhältlich: 1 fr. 25 (reglementierter Preis)  
Generalvertreter: Etab. Barbera S. A., Genf

ABLEITENDE UND LÖSENDE WATTE

Schon in den aller-meisten Fällen wirkt

## SLOAN'S LINIMENT

prompt und nachhaltig



A. S. GROB  
Da eine Flasche für Fr. 2.50 für zahlreiche Anwendungen ausreicht, ist Sloan's Liniment überdies ein billiges Heilmittel. Seine Anwendung ist trotz seiner ausgezeichneten Wirkung unschädlich bei leichteren und schwereren Symptomen verschiedenster Ursachen, wie

### Rheumatismus, Gicht

Ischias, Hexenschuss, Gliederschmerzen - auch bei Verstauungen und Verrenkungen, Quetschungen und Verstrekungen, sowie Muskelschmerzen. Sloan's Liniment ist wie alle Heilmittel in Apotheken erhältlich.

Preis Fr. 2.50